LE GRAND SOUFFLET

4 AU 14 OCT. 2017

22e FESTIVAL ILLE-ET-VILAINE

LEGRANDSOUFFLET.FR

LE GRAND SOUFFLET

Le Bal du Monde

ORGANISATION

Le festival est organisé par
l'association Grand Soufflet
Licences 2/1042168 – 3/1042169
Siège : Pôle Sud
1, rue de la Conterie - BP 37 604
35 176 Chartres-de-Bretagne cedex
02 99 41 33 71
info@legrandsoufflet.fr

www.legrandsoufflet.fr

Direction artistique : Étienne Grandjean
Coordination générale, administration et production : Caroline Bochu
Actions culturelles et production : Dimitri Delestre
Presse et communication : Armel Talarmain & Laëtitia Itondo
Diffusion et coordination « Le Grand Soufflet au Blosne » : Thibaut Liotier

UN GRAND MERCI

à tous les bénévoles et aux structures et équipes qui accompagnent le festival en technique, actions culturelles, communication…

L'Étage, Les Tombées de la Nuit, Dimanche à Rennes, l'Ubu, la DRPF et la Direction des jardins de la Ville de Rennes, Eurolive, La Marchande de Billets, Atelier Puzzle, Erwan Le Moigne, Limbodiscs, Weezevent, Palets David, FEPEM 35, MDIV, Association Hop'n'Swing, Cinéma Arvor, Clair Obscur / Festival Travelling, CinéMA 35, La Jaupitre - jeux bretons, L'association Prisme, Un des sens, BDE HAAAP Rennes II…

CRÉDITS PROGRAMME

Textes : Lionel Besnard / Visuel : Brice Poil
Conception Graphique : Émeric Guémas
© puzzle-rennes.fr / Impression : imprimerie des Hauts de Vilaine sur papier 100% recyclé sans Chlore

ÉDITO

Le bal est un phénomène social qui touche toutes les couches de la population depuis le milieu du XIXe siècle et qui a la particularité de rassembler dans la convivialité toutes les générations. Les déclinaisons ne manquent pas pour évoquer cette pratique festive et partager le plaisir de la danse.

Le bal populaire est dans l'air du temps. Il fête son retour dans bon nombre de lieux et festivals de l'Hexagone. Mais que serait un bal sans accordéon ?

Notre piano à bretelles constitue à lui tout seul une grande partie de l'histoire du bal et Le Grand Soufflet devait un jour ou l'autre lui rendre cet hommage. La pratique de la danse est universelle, nous vous proposons d'ouvrir ensemble cette fenêtre vers le monde et de le parcourir joyeusement à la découverte des cultures à danser.

Vous trouverez dans les propositions artistiques de dignes représentants du genre qui promettent une belle édition, haute en couleur : un **Pasha Disco Club** et ses folies à paillettes, **Roger Raspail** grand maître du tambour Ka et son bal antillais, le retour d'**Olivier Araste** chanteur de **Lindigo** avec le fabuleux accordéoniste **Fixi** pour un **Pachibaba** réunionnais génial ou la caravane de **Barbatruc** et son baluche à la française très « seventies », un fest noz ou un bal swing, bref de quoi remplir votre carnet de bal pour une dizaine de jours...

Cette année, le festival étend sa toile sur la ville de Rennes avec, entre autres, un vendredi 13 pour se faire peur « Freaks, Burlesque & Rock'n Roll », la venue du groupe **Washington Dead Cats** et plein de surprises effrayantes… Halloween avant l'heure à l'Etage.

Le Grand Bal du monde ouvre ses portes, laissez-vous taquiner les planchers sur toute l'Ille-et-Vilaine !

Étienne Grandjean, ***Directeur artistique***

MERCI AUX PARTENAIRES ET MÉCÈNES !

LES COORGANISATEURS ET LES LIEUX DU FESTIVAL

ACIGNÉ

LE TRIPTIK
02 99 04 30 00
La Lande Guérin
Bus 64 - Verdaudais

CINÉMA LE FOYER
09 60 42 47 50
R. du Stade
Bus 64 - Foyer

AMANLIS

Organisation : Communauté de Communes Au Pays de la Roche aux Fées

MÉDIATHÈQUE
02 99 44 59 43
16, r. du Bois Teilleul

BAZOUGES-LA-PÉROUSE

Organisation : Réseau des bibliothèques de Couesnon Marches de Bretagne

MÉDIATHÈQUE
02 99 18 38 53 / 02 99 97 71 80
31, r. du Maine

BRIE

Organisation : Saison Culturelle au Pays de la Roche aux Fées

PLAGE DE L'ÉTANG
02 99 43 64 87
L'Étang de Brie

BRUZ

LE GRAND LOGIS
02 99 05 30 62
10, av. du G. de Gaulle
Au départ de Rennes
> ligne 59 - Bruz centre
Depuis St-Jacques-de-la-Lande
> ligne 57 - Bruz centre

CHANTEPIE

MÉDIATHÈQUE
02 99 41 05 67
86, av. André Bonnin
Bus 1-33-34 - Chantepie Église

SALLE DES DEUX RUISSEAUX
07 71 44 00 98
Av. des Deux Ruisseaux
Bus 1-34 - Deux Ruisseaux
5 PLACES

CHARTRES DE BRETAGNE

PÔLE SUD
02 99 77 13 20
1, r. de la Conterie
Bus 72 - Collège / Pôle Sud

CHÂTEAUGIRON

Organisation : le Bagad Kastell'Geron en partenariat avec la Communauté de communes du Pays de Châteaugiron

LE ZÉPHYR
02 99 37 82 22
15, av. Pierre le Treut

FOUGÈRES

CINÉMA LE CLUB
02 99 94 77 41
1, es. des Chaussonnières
3 PLACES

THÉÂTRE VICTOR HUGO
Organisation : Fougères Agglomération
02 99 94 83 65
Pl. du Théâtre
3 PLACES

JANZÉ

LE GENTIEG
02 56 48 30 06
Al. de l'Yve

LA BOUËXIÈRE

SALLE ANDRÉ BLOT
Organisation : Association Bouëxazik
06 32 01 54 68
R. de la Dobiais
8 PLACES

MÉDIATHÈQUE MÉNOUVEL
02 99 62 69 09
20, r. Jean-Marie Pavie

LAILLÉ

L'ARCHIPEL
02 99 42 57 10
Bd. du Cdt. Cousteau
Bus 72-79 - Laillé

LANDÉAN

MÉDIATHÈQUE
Organisation : Fougères Agglomération
02 99 97 35 77
1 bis, r. Thomas La Touche

LE RHEU

Organisation : Centre culturel et d'activités Agora

MÉDIATHÈQUE L'AUTRE LIEU
02 23 42 39 62
8, r. du Dr Wagner
bus 54 - L'Autre Lieu
3 PLACES

LE SEL DE BRETAGNE

Organisation : Association Les Menhirs

BIBLIOTHÈQUE
02 99 44 64 54
2, r. Lamartine

LIFFRÉ

CENTRE CULTUREL
02 99 68 58 58
R. Pierre de Coubertin
6 PLACES

CINÉMA SAINT-MICHEL
02 99 68 66 34
1, r. Aristide Briand
9 PLACES

MONTFORT-SUR-MEU

MÉDIATHÈQUE LAGIRAFE
02 99 07 94 92
1, pl. du Tribunal
10 PLACES

L'AVANT-SCÈNE
02 99 09 00 17
Bd. Villebois Mareuil
4 PLACES

MONTGERMONT

ESPACE ÉVASION
02 99 68 83 88
1, r. des Courtines
Bus 52 - Courtines

MÉDIATHÈQUE L'EMBARCADÈRE
02 99 23 78 07
Espace Évasion,
1, r. des Courtines
Bus 52 - Courtines

MONTERFIL

Organisation : La Jaupitre

LE CÂROUJ
02 99 07 47 02
38, allée du Closel

MONTOURS-LES PORTES DU COGLAIS

Organisation : Couesnon Marches de Bretagne

CENTRE CULTUREL DU COGLAIS
02 99 97 71 80
1, r. St-Melaine
7 PLACES

MORDELLES

LE PIANO À BRETELLES
02 99 63 39 07
24, pl. St-Pierre
Bus ligne 55 - Mordelles église

L'ANTICHAMBRE
Organisation : Association AMOCAS
02 23 41 27 06
85, av. du Maréchal Leclerc
Bus 55 - Gretay
4 PLACES

ORGÈRES

SALLE DES FÊTES
02 99 05 78 02
R. des sports
Bus 74 - Groupe scolaire

PACÉ

MJC ESCAPADE
02 99 60 14 72
6, av. Charles Le Goffic
Bus 52 - Pinault
10 PLACES

PIRÉ-SUR-SEICHE

Organisation : Communauté de communes du Pays de Châteaugiron

SALLE POLYVALENTE
02 99 37 89 02
8, r. de Vitré

PONT-PÉAN

ESPACE BEAUSOLEIL
02 99 05 75 63
Al. de la Mine
Bus 72-79 - Rivaudière
18 PLACES

REDON

LE CANAL-THÉÂTRE DU PAYS DE REDON
02 23 10 10 80
Pl. du Parlement
9 PLACES

RENNES

BIBLIOTHÈQUE THABOR - LUCIEN ROSE
02 23 62 26 41
11, sq. Lucien Rose
Bus C4, 6, 41ex - Pont de Châteaudun

CENTRE SOCIAL CARREFOUR 18
02 99 51 32 25
7, r. d'Espagne
Métro Italie
+ Bus C3 - Fréville, 12 - Jacques Cartier

CINÉMA ARVOR
Organisation : partenariat Clair Obscur / Festival Travelling et Cinéma Arvor
02 99 38 78 04
29, r. d'Antrain
Métro arrêt Ste-Anne + Bus 1, 5, 8, 9, 51, 70, 71 - Ste-Anne

L'ÉTAGE
Organisation : partenariat Association Grand Soufflet et l'Étage
02 99 41 33 71
1, es. Charles de Gaulle
Métro - Charles de Gaulle
+ Bus C3 et 12 - Charles de Gaulle
+ Bus 1, C2, 11 et 17 - Liberté TNB
+ Vélo Star Liberté, Charles de Gaulle
5 PLACES

LA CHAPELLE SAINT-YVES
Organisation : Association Grand Soufflet
11, r. St-Yves

LE BLOSNE
HALL D'IMMEUBLE
Organisation : Association Grand Soufflet en partenariat avec Archipel Habitat
02 99 41 33 71
2, al. de Lucerne
Métro - Triangle

LE BLOSNE
MARCHÉ DE ZAGREB
Organisation : Association Grand Soufflet
02 99 41 33 71
Pl. de Zagreb
Métro - Le Blosne

LES CHAMPS LIBRES
02 23 40 66 00
10, cr. des Alliés
Métro - Charles de Gaulle
+ Bus C3 et 12 - Charles de Gaulle
+ Bus 1, C2, 11 - Champs Libres
+ Vélo Star Liberté, Charles de Gaulle
6 PLACES

MJC BRÉQUIGNY
02 99 86 95 95
15, av. Georges Graff
Bus n°5 - Lycée Bréquigny
6 PLACES

PÉNICHE SPECTACLE
02 99 59 35 38
30, q. St-Cyr, place de Bretagne, sur la Vilaine
Métro - République + Bus 2, C4, 6, 11, 54, 55, 56 - Place/ Pont de Bretagne + Vélo Star Place de Bretagne

UBU
Organisation : Association Grand Soufflet
02 99 31 12 10
1, r. St-Hélier
Métro arrêt Gare
Bus1, C2 et 11, arrêt Liberté TNB
2 PLACES

VILLAGE THABOR
Organisation : Association Grand Soufflet
02 99 41 33 71
Chapiteau Thabor
Entrée par la place St-Melaine
Métro arrêt St-Anne
+ Bus 1,9 - Sévigné
+ Vélo Star Place Hoche
5 PLACES

RETIERS

CINÉMA LE RESTERIA
Organisation : Partenariat Communauté de Communes Au Pays de la Roche aux Fées et Cinéma le Resteria
02 99 43 59 95
2 bis, r. Lamennais
9 PLACES

SAINT-GILLES

LE SABOT D'OR
02 99 64 63 27
Le Pont Hazard
Bus 52 - Maison Neuve
6 PLACES

SAINT-LUNAIRE

CENTRE CULTUREL JEAN ROCHEFORT
02 99 46 07 11
75, bd. des Cap-horniers
5 PLACES

SERVON-SUR-VILAINE

Organisation : Communauté de communes du Pays de Châteaugiron

MÉDIATHÈQUE
02 99 00 17 01
MJC - 2, r. St-Martin
5 PLACES

CARAVANE MJC
02 99 37 89 02
2, r. St-Martin
(O.T. de Châteaugiron)

VITRÉ

CENTRE CULTUREL JACQUES DUHAMEL
02 23 55 55 80
2, r. de Strasbourg

LE FESTIVAL EN ILLE-ET-VILAINE

RENNES
Cf p. 4 à 6

SAINT-LUNAIRE
SAM 7
Le Projet Schinéar
CENTRE CULTUREL JEAN ROCHEFORT

MONTFORT-SUR-MEU
VEN 6
Ol'Savannah RENCONTRE
MÉDIATHÈQUE LAGIRAFE

Ol'Savannah CONCERT
L'AVANT-SCÈNE

VEN 13
Courts-Métrages
+ Morgane Labbe
MÉDIATHÈQUE LAGIRAFE

SAINT-GILLES
JEU 5
Courts-Métrages
+ École de Musique
La Flume
Cie Les Plumés
LE SABOT D'OR

PACÉ
VEN 13
Ol'Savannah
MJC ESCAPADE

MONTGERMONT
VEN 6
INITIATION danse swing
BAL SWING Galaad Moutoz Swing Orchestra
ESPACE ÉVASION

SAM 7
Courts-Métrages
MÉDIATHÈQUE L'EMBARCADÈRE

MONTERFIL
DIM 8
Bob & Hercule
LE CÂROUJ

MORDELLES
JEU 5
Gabriel Saglio
& Les Vieilles Pies
SHOWCASE
LE PIANO À BRETELLES

Gabriel Saglio
& Les Vieilles Pies
CONCERT
L'ANTICHAMBRE

SAM 14
VISITES
LE PIANO À BRETELLES

LE RHEU
MER 4
Courts-Métrages
+ Morgane Labbe
MÉDIATHÈQUE L'AUTRE LIEU

REDON
JEU 12
Les Ogres de Barback
LE CANAL-THÉÂTRE DU PAYS DE REDON

COUESNON MARCHES DE BRETAGNE

BAZOUGES-LA-PÉROUSE
MER 4
Barbatruc
MÉDIATHÈQUE

MONTOURS-LES PORTES DU COGLAIS
SAM 7
Bubliczki
CENTRE CULTUREL DU COGLAIS

FOUGÈRES AGGLOMÉRATION

FOUGÈRES
MAR 10
« Le Bal » d'Ettore Scola
CINÉMA LE CLUB

JEU 12
Maxi Monster Music Show
THÉÂTRE VICTOR HUGO

LUITRÉ, FLEURIGNÉ, LANDÉAN
Courts-Métrages

Lieux et dates sur legrandsoufflet.fr

LIFFRÉ
MAR 10
« Le Bal » d'Ettore Scola
CINÉMA SAINT-MICHEL

MER 11
M. Ealet et Y. Noguet –
« On a chanté sur la lune ! »
CENTRE CULTUREL

SAM 14
Doolin'
CENTRE CULTUREL

LA BOUËXIÈRE
SAM 7
Courts-Métrages
MÉDIATHÈQUE MÉNOUVEL

MER 11
Madigan
SALLE ANDRÉ BLOT

ACIGNÉ
VEN 6
Bulbliczki
LE TRIPTIK

SAM 7
« Le Bal »
d'Ettore Scola
CINÉMA LE FOYER

VITRÉ
VEN 13
Les Ogres de Barback
CENTRE CULTUREL JACQUES DUHAMEL

MÉTROPOLE SUD – CF OFFRE BILLETTERIE P. 14

BRUZ
VEN 6
VERNISSAGE exposition
Grand Soufflet
+ Avenue Ronsard
LE GRAND LOGIS

JEU 12
Trans Hip Hop Express
LE GRAND LOGIS

27 SEPT. > 14 OCT.
EXPOSITION Accordéons et Souvenirs de voyages
LE GRAND LOGIS

CHARTRES DE BRETAGNE
MER 4
Courts-Métrages
+ Morgane Labbe
PÔLE SUD

VEN 6
R. Talec & Y. Noguet
+ INITIATION
danse bretonne
PÔLE SUD

LAILLÉ
SAM 7
Bob & Hercule
L'ARCHIPEL

ORGÈRES
VEN 13
Les Pistons Flingués
+ APÉRO CONCERT
SALLE DES FÊTES

PONT-PÉAN
MER 11
Courts-Métrages
ESPACE BEAUSOLEIL

SAM 14
Le P'tit Son
ESPACE BEAUSOLEIL

LE SEL DE BRETAGNE
VEN 13
Courts-Métrages
+ École de Musique
Les Menhirs
BIBLIOTHÈQUE

CHANTEPIE
DIM 8
Ol'Savannah
SALLE DES DEUX RUISSEAUX

SAM 14
Courts-Métrages
+ Morgane Labbe
MÉDIATHÈQUE

COMMUNAUTÉ DE COMMUNES DU PAYS DE CHÂTEAUGIRON

SERVON-SUR-VILAINE
SAM 7
Courts-Métrages + RENCONTRE
+ accordéoniste Ol'Savannah en solo
MÉDIATHÈQUE

Ol'Savannah
CARAVANE MJC

PIRÉ-SUR-SEICHE
DIM 8
Le Projet Schinéar
SALLE POLYVALENTE

CHÂTEAUGIRON
SAM 14
Fest Noz
LE ZÉPHYR

COMMUNAUTÉ DE COMMUNES AU PAYS DE LA ROCHE AUX FÉES

AMANLIS
SAM 7
Courts-Métrages
+ Morgane Labbe
MÉDIATHÈQUE

BRIE
DIM 8
Barbatruc
ÉTANG DE BRIE

RETIERS
MAR 10
« Le Bal » d'Ettore Scola
CINÉMA LE RESTERIA

JANZÉ
VEN 13
Gabriel Saglio
& Les Vieilles Pies
LE GENTIEG

PRÉSENTATION DES ARTISTES P. 7 A 11

HORAIRES ET TARIFS P. 15

ADRESSES DES LIEUX CI-CONTRE

À RENNES, AU VILLAGE THABOR

MERCREDI 4

SOIRÉE D'OUVERTURE

DEBOUT SUR LE ZINC

21 H - p. 7

LA CRÊPERIE

TOUS LES JOURS DU 4 AU 8 OCT. AUX HORAIRES D'OUVERTURE DU VILLAGE

Les succulentes crêpes et galettes, que des bons produits et préparations maison !

4>8 OCT.

GRATUIT

LES APÉROS ET LES AFTERS AU THABOR

Rendez-vous incontournables du Village Thabor, les apéros à partir de 18 h 30 et les afters à partir de minuit, avec au programme : bals, DJ et Canal B en direct !

JEUDI 5

DÉCOUVERTE

Ti Mano dandy hip hop à l'accordéon vient fêter la sortie de son Ep au Grand Soufflet !

TI MANO - 19 H - p. 7

SOIRÉE POLONAISE

MOTION TRIO - 21 H - p. 7

BUBLICZKI - 21 H - p. 7

DJ MARLON SOUFFLET - 00 H - p. 11

Il y a du nouveau à l'Est. Ça n'est pas une surprise mais le charme opère à chaque fois. À l'image de **Motion Trio** et des ses morceaux tour à tour planants ou hypnotiques ou de **Bubliczki**, horde fanfaresque déjantée au service de l'âme slave. De quoi en rester baba !

À partir de 18 h 30, retrouvez **Canal B** en direct du festival

VENDREDI 6

DÉCOUVERTE

Sangue et sa poésie électro-pop

SANGUE - 19 H - p. 8

ÎLE DE LA RÉUNION

RENÉ LACAILLE - 21 H - p. 9

PACHIBABA - 21 H - p. 8

BAL À BARBATRUC - 00 H - p. 7

Porte-étendard du maloya à travers le monde, **René Lacaille** vient porter la bonne parole au Grand Soufflet. Autre Accordéoniste de renom, **Fixi** revient au festival avec **Pachibaba** qui comprend entre autres des membres de **Lindigo** pour pousser encore plus loin la tradition réunionnaise. Il y aura bal assurément et ça n'est pas les **Barbatruc** qui diront le contraire !

À partir de 18 h 30, retrouvez **Canal B** en direct du festival

… DU 4 AU 8 OCTOBRE

SAMEDI 7

BALBINO MEDELLÍN
17 H 30 - p. 8

LE GRAND SOIR POUR DANSER

BAL À BARBATRUC - **20 H** - p. 7

PASHA DISCO CLUB - **22 H** - p. 9

DJ GILLES LE GUEN - **00 H** - p. 11

Enfin de retour ! Le grand concours de palet du Grand Soufflet, le grand **Balbino Medellín** et un nouvel Album, le grand **Pasha Disco Club** revenu d'un voyage dans le temps, et les grands **Barbatruc** dans leur « pas si petite » caravane… C'est simple, aujourd'hui tout le monde voit grand !

LE GRAND BANQUET

Un déjeuner convivial animé par l'école de musique du Pays de Brocéliande, le HangArt de Retiers et David Cornélis !

ACCORDÉONISTES, VOUS SOUHAITEZ JOUER LORS DU GRAND BANQUET ?

Inscription sur legrandsoufflet.fr
(rubrique « autour du festival »)
SAM 7 à partir de 12 h
Restauration sur place sans réservation

LE GRAND TOUR DU VILLAGE

VISITE GUIDÉE DES COULISSES DU FESTIVAL

SAM 7 - 16 h - Gratuit (réservation conseillée à la billetterie du Village Thabor à partir de mercredi 4)

LE PIANO À BRETELLES

La boutique Le Piano à Bretelles vient comme l'an passé présenter ses accordéons et répondre à vos questions. Une occasion en or pour tester les nouveautés ! **SAM 7** de 11 h à 15 h

LA JAUPITRE

Association des jeux et sports gallo-bretons, la Jaupitre vient égayer les allées du festival en y proposant plusieurs activités pour tous en libre accès.
SAM 7 & **DIM 8** - 14 h - **À vous de jouer !**

DIMANCHE 8

DIMANCHE À RENNES

LES GARÇONS DE PLAGE
12 H 30 & **18 H** - p. 10

LES TONIQUES DE LA NUIT

BAL ANTILLAIS

ROGER RASPAIL
16 H 30 - p. 7

Les Garçons de Plage sont-ils la réincarnation française des Beach Boys ? Vous pourrez en juger à l'aune de leurs reprises décalées des illustres californiens. **Roger Raspail**, quant-à lui, connait sur le bout des doigts les rythmes caribéens et les recettes du bal antillais. Ce dimanche, c'est coquillages et crustacés sous les cocotiers !

LE GRAND PALET

Avis aux champions de la pièce et autres bûcherons du peuplier ! L'édition 2017 du tournoi de palets, déjà incontournable, selon les milieux autorisés, s'annonce encore plus longue et passionnée avec cette année deux jours de joutes acharnées. Tous les coups sont permis et il faudra certainement jouer des coudes pour voir la finale. Gare aux retardataires, nombre de doublettes limité !

SAM 7 - 10 h > 17 h - **DIM 8** - 10 h > 16 h
Grande Finale : DIM 8 à 16 h

Animation : Félix Legrand
Animation musicale le sam 7 : David Cornélis
4 € / joueur - Inscriptions avant le 1er octobre :
legrandpalet@legrandsoufflet.fr

À RENNES, À TRAVERS LA VILLE… DU 11 AU 14 OCTOBRE

MERCREDI 11

MJC Bréquigny
LE P'TIT BAL - BAL DES LOUPIOTS p. 9

14 H 30 - 6 € - à partir de 4 ans

Le Blosne - Hall d'immeuble
OL'SAVANNAH en acoustique p. 8

18 H - Entrée libre

JEUDI 12

Chapelle St-Yves
DOLL SISTERS p. 9

19 H - 4 €

Cinéma Arvor
« LE BAL » D'ETTORE SCOLA p. 12

20 H 30 - 5,80 €
+ RENCONTRE à l'issue de la projection avec **ANNE LE HÉNAFF** (festival Travelling) & **ÉTIENNE GRANDJEAN** (le Grand Soufflet) p. 12

VENDREDI 13

Les Champs Libres
CONFÉRENCE **L'ACCORDÉON & LE BAL MUSETTE** par **ROBERT SANTIAGO**
accordéon : **CAMILLE PRIVAT** p. 13

12 H 30 - Gratuit / sur réservation

Bibliothèque Thabor - Lucien Rose
CONFÉRENCE
par **LE PROJET SCHINÉAR** p.13
18 H - Entrée libre

Péniche Spectacle
CHAMAMÉ MUSETTE p. 9

20 H 30 - 14 € / 12 €

UN VENDREDI 13, *FREAKS, BURLESQUE & ROCK'N'ROLL*

L'Étage
avec :
MAXI MONSTER MUSIC SHOW p. 8
WASHINGTON DEAD CATS p. 8
LOLALOO DES BOIS / LOUISE DE VILLE
JU DEMON / LA BIG BERTHA p. 11
+ la participation de :
Miss Atomik Tatoo, Librairie Le Failler, Association Un des sens…

19 H - 18 € / 14 €
Une fée macabre, un dark dandy, la fiancée de Dracula, un zombie intergalactique ou une glam' vamp, ils seront tous là ! Alors toi aussi, costume-toi en créature de la nuit, tout est possible ce vendredi 13 à l'Étage ! Vous avez dit monstrueux ?

SAMEDI 14

Le Blosne - Marché de Zagreb
OL'SAVANNAH en acoustique p. 8

11 H - Gratuit

Péniche Spectacle
LE PROJET SCHINÉAR p. 10

20 H 30 - 14 € / 12 €

MJC Bréquigny
SOUFFFLES3 p. 11

20 H 30 - 17 € / 12 €

SOIRÉE DE CLÔTURE LE BAL DU MONDE

L'Ubu
avec :

NOMAD FREQUENCIES	KUMBIA BORUKA	DJ KOSMO PILOT
p. 8	p. 7	p. 11

00 H - 6 H - 16 € / 12 €
Les meilleures choses ont une fin, soit. Pourquoi ne pas fêter la fin de cette édition dédiée au bal en dansant ? Danseurs de tous pays unissez-vous ! Sous l'électro de Nomad Frequencies d'abord pour un live où les musiques du mondes deviennent une machine à danser. Avec Kumbia Boruka ensuite dont on attend un concert digne des meilleurs sound system mexicains. Caramba, celle-là, ne la ratez pas !

LES ARTISTES

Neuvième album et vingt ans de carrière pour les DSLZ, et, malgré une petite mue niveau personnel, la formation garde le cap et tient le haut du pavé de la scène française avec ces ingrédients qui ont forgé l'identité de la bande : écriture en prise avec l'actualité mondiale ou littéraire, un regard mélancolique, des accents yiddish ou tziganes dans l'orchestration, l'autocensure à distance… Et toujours l'envie du début et l'excitation retrouvée !

RENNES Chapiteau Thabor **MER 4** - 21 h

Ti Mano a plusieurs vies. Venu du fest noz, une des meilleures écoles d'accordéon mais aussi d'Haïti, ses origines, du Sel de Bretagne où il a grandi et du rap dont il a gardé le sens de la punchline, c'est un artiste complet qui nous fait l'honneur de réserver au Grand Soufflet la soirée de sortie de son premier EP. Déjà distingué à de nombreuses reprises, ce dandy à l'accordéon que d'aucuns comparent à Oxmo Puccino pour la finesse du propos, est promis à un bel avenir.

RENNES Chapiteau Thabor **JEU 5** - 19 h

Et puisqu'au Grand Soufflet 2017 il faudra guincher, les cinq énergumènes de Barbatruc (« club de vieux garçons au cœur brisé à la recherche du petit bal perdu ») débarquent avec un programme assez simple : chacha dynamité, tango électrisé, ou bien encore polka hybridée au hip-hop. Le combo (batterie, guitare, contrebasse, sax et accordéon) ne s'interdit rien, pas même le réemploi de vieilles recettes de la chanson, ici c'est le baluche qui prévaut.

BAZOUGES-LA-PÉROUSE Médiathèque **MER 4** - 15 h
RENNES Guinguette Thabor **VEN 6** - 00 h
RENNES Guinguette Thabor **SAM 7** - 20 h
BRIE étang de Brie - **DIM 8** - 17 h
+ 1ÈRE PARTIE École de musique Le HangArt

Les sept musiciens de Bubliczki constituent depuis une dizaine d'années ce qui se fait de plus excitant en matière de scène en Pologne. À la seule puissance sonore du septuor et à leur évidente virtuosité technique (cuivres, derbouka, guitare, violon et accordéon), qui les place à la hauteur des grandes fanfares slaves balkaniques ou klezmer, la bande adopte une influence culturelle de la minorité cachoube polonaise, ainsi qu'une furieuse envie d'en découdre avec les plus réticents des danseurs.

RENNES Chapiteau Thabor **JEU 5** - 21 h
ACIGNÉ Le Triptik **VEN 6** - 20 h 30
+ 1ÈRE PARTIE Ass. Musicale de Haute Vilaine
MONTOURS-LES PORTES DU COGLAIS
Centre culturel du Coglais **SAM 7** - 20 h 30

Ces rejetons mexicano-lyonnais du grand Celso Piña (qui participe à leur dernière galette) viennent planter l'étendard cumbia de l'édition 2017 du festival, en mode « sonidero » (le sound system à la mexicaine) : guitare aux effluves de chicha psychédélique, voix rodées à la rigueur des soundsystems caribéens, section rythmique et cuivres prêts à en découdre et à faire comprendre au parterre le sens du mot Boruka en argot mexicain !

RENNES L'Ubu **SAM 14** - 00 h

Selon les membres de ce trio polonais né en 1996, on n'aurait découvert aujourd'hui qu'une infime part du potentiel expérimental de l'accordéon. Il faut bien dire que leurs performances tiennent de la pure expérience. Souvent considéré comme l'un des meilleurs ensembles du monde en matière de soufflets, leur retour par ici est un événement. Minimaliste ou symphonique, populaire ou sophistiquée, l'énergie musicale déployée par le trio semble sans limite, et les notions de rock, jazz ou classique apparaissent bien vaines.

RENNES Chapiteau Thabor **JEU 5** - 21h

Il a joué avec Césaria Evora, Chet Baker, Kassav ou Anthony Joseph. Percussionniste très courtisé, le Guadeloupéen sort à 63 ans un remarqué et rare album solo (« Dalva », Heavenly Sweetness). Insatiable curieux, à l'aise avec le traditionnel gwoka militant autant qu'avec le plus raffiné des jazz, il s'entoure sur scène d'un solide groupe de fines lames, capable d'animer le plus syncopé des bals antillais depuis que la biguine a disparu de nos dimanche de guinguette !

RENNES Chapiteau Thabor **DIM 8** - 16 h 30

Doolin' est un groupe de musique irlandaise originaire de Toulouse qui a enregistré son dernier disque à Nashville. Si dans cette phrase, la curio-

sité vous pique, alors ce concert est fait pour vous : à la trinité (comme le trèfle) tin whistle, bodhran, accordéon, le band n'hésite pas à agglomérer des éléments country, jazz ou hip-hop. Et puis même le Irish Times le dit : « they're an all-french band who plays irish traditionnal music brillantly » !

LIFFRÉ Centre Culturel **SAM 14** - 20 h 30

Déjà passé par la case Grand Soufflet à l'automne 2006, Balbino Medellín revient à Rennes avec un nouveau disque à célébrer. Reparti sur les routes en 2013, le « gitan de Paname », autrefois compagnon de Mano Solo ou Lavilliers, reprend la guitare et partage la scène avec l'accordéon de René Michel (Soldat Louis, Gérard Blanchard), « à l'ancienne ». Un road-movie sur les routes de France, entre la Catalogne, Paname et la Picardie, la rumba à l'âme et la vérité populaire dans les chansons.

RENNES Chapiteau Thabor **SAM 7** - 17 h 30

Le premier, Olivier Araste, dirige le sémillant maloya réunionnais de Lindigo, qui avait laissé le public du Grand Soufflet sur un triomphe, en 2015, où pointait l'accordéon du second, Fixi (Tony Allen, Java), autre habitué de festival. Si on ajoute à cet excitant duo le monstrueux batteur Cyril Atef (Bumcello, CongoPunq), on peut saliver d'avance : ces trois-là, épaulés par quelques autres échappés de Lindigo risquent fort de remuer sévèrement le parterre, avec l'afrobeat comme langage commun, la java ou le maloya jamais très loin.

RENNES Chapiteau Thabor **VEN 6** - 21 h

Leur cabaret rétro-monstrueux avait défrayé la chronique du festival en 2009. Les inquiétantes poupées délirantes et musicales du Maxi Monster Music Show, à la revue menée de main de maîtresse par l'incroyable femme à barbe reviennent dans un nouveau spectacle conçu par le metteur en scène Benoît Lavigne. Chansons débridées, saynètes surréalistes et rencontres ébouriffantes avec l'univers circassien des années folles : le freak c'est chic !

FOUGÈRES Théâtre Victor Hugo **JEU 12** - 20 h 30
RENNES L'Étage **VEN 13** - 19 h

Quand Bartleby J. Budde et Speedy Johnson se sont associés en 2008, ils égrenaient les petites scènes canadiennes avec quelques ballades acoustiques de Piedmont. Ce sont aujourd'hui cinq musiciens ensorcelés par les rives hantées du Mississipi (celui des bluesmen John Hurt et Fred Mc Dowell) qui débarquent au Grand Soufflet, basse, batterie, banjo, mandoline et accordéon gonflés aux marées du delta ou à l'air des Appalaches.

MONFORT S/MEU L'Avant Scène **VEN 6** - 20 h 30
+ 1ÈRE PARTIE École de musique du Pays de Brocéliande
+ RENCONTRE Médiathèque Lagirafe - 18 h
SERVON S/VILAINE Caravane MJC **SAM 7** - 20 h 30
+ ACCORDÉONISTE EN SOLO Médiathèque - 11 h
CHANTEPIE Salle des Deux Ruisseaux **DIM 8** - 17 h
PACÉ MJC Escapade **VEN 13** - 20 h 30
+ 1ÈRE PARTIE École de musique

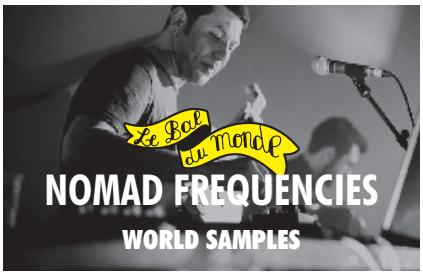
Ol'Savannah EN ACOUSTIQUE :
RENNES Le Blosne - Hall d'immeuble **MER 11** - 18 h
RENNES Le Blosne - Marché de Zagreb **SAM 14** - 11 h

Comme leur nom ne l'indique pas, les Wash (pour les intimes) sont l'un des plus anciens groupes de rock indépendant européen encore en activité. Ici on continue de cultiver la « coolitude » en mode punkabilly. Alors quand on a proposé aux récents auteurs de « Under the creole moon » de participer à notre petite sauterie « freak », le groupe s'est mis en chemin, en embrigadant un harmonica sur la route. Les chats ont neuf vies et les dead cats plus d'un tour dans leur sac !

RENNES L'Étage **VEN 13** - 19 h

Passé par la danse hip-hop, la danse contemporaine, le conservatoire classique et l'accordéon jazz, Sangue trace un sillon atypique entre chanson française et inspirations folk-électroniques. Depuis 2011, il fabrique ce solo étrange et puissant, il tisse des liens. Chansons à l'accordéon, matières sonores, textes oscillant entre narration et images, il invente sa propre utilisation de l'instrument dans un mélange électro-folk. Un rien traditionnel, un rien arraché, Sangue se sert de vieux bouts de fer pour fabriquer de la rouille d'or.

RENNES Chapiteau Thabor **VEN 6** - 19 h



On avait quitté Yvan Pessin, aka DJ Pushit, derrière les platines du festival 2016, assénant ses redoutables bombes balkaniques mixées à l'électro. Il va sévir à nouveau cette année à la tête du projet Nomad Frequencies, où les mêmes ingrédients (boucles hypnotiques, samples dopants et joyeuseries glanées aux quatre vents) se voient associés avec bonheur aux envolées d'un accordéon ou aux mélopées d'un bouzouki : pas très académique mais absolument euphorisant.

RENNES L'Ubu **SAM 14** - 00 h

CRÉDITS / **Photos artistes :** Balbino Medellin © Lahordeproductions, Chamamé Musette © RA, Cie Les Plumés © Guillaume Crochez, Debout sur le Zinc © Jessica Calvo, Doolin' © Bernard Benant, Fest Noz © Jean-Claude Salin, Gabriel Saglio © Benjamin Guillement, Kumbia Boruka © Siegfried Marque, Les Orgres de Barback © Marion Jongle, Les Pistons Flingués © Valérie Guirao, Pachibaba © Fabien Tressaille, Performeuses Burlesque © CitizenJiF.com, René Lacaille © P. Quiquempoix, Y. Noguet & R. Talec © Éric Legret - Autres photos : D.R / **Illustrations :** Photo Thabor © Le Grand Soufflet, La Jaupitre © Association La Jaupitre, Le Blosne © Vincent Ménard, Marché de Zagreb © Gustavo, Maëlle Aguilla © Fabienne Richard, Morgane Labbe © Mr. Dan, Accordéons et souvenirs de voyages © Fabien Drouet et David Roussel, Initiation à la danse © hop'n swing - Autres photos : D.R

Le Pasha Disco Club ou l'Histoire méconnue et drôle de la Disco Propaganda : la conquête de l'Est par la musique disco. À grands coups de boule à facettes et à dos de pattes d'éléphants, les descendants illégitimes de Raspoutine (Irina, Sinanobu et Junior), fondateurs du Pasha DC vous commentent cette aventure hors du temps entre Minsk et Tokyo tandis que le grand orchestre de Pasha Petrovich exécute fiévreusement les derniers hits biélorusses ou coréens pour enflammer la piste !

RENNES Chapiteau Thabor **SAM 7** - 22 h

Le spectacle Trans Hip Hop Express subjugue l'art de la confrontation. Celle des compagnies Tire-Laine et Melting Pot, d'abord, où le métissage n'est pas un vain mot. Celle de cinq danseurs de rue et de cinq musiciens d'obédience électro-tzigane, ensuite, où platines, accordéon et hip-hop marient dialogue et virtuosité. Celle de la vision du chorégraphe Farid Berki, enfin, qui poursuit là son exploration des potentiels du hip-hop et de la danse.

BRUZ Le Grand Logis **JEU 12** - 20 h 30
+ 1ÈRE PARTIE École de musique de Bruz

Réunies depuis 2015 après un vrai coup de foudre musical, l'accordéoniste Sylvie Jourdan et la violoncelliste Dominique Brunier, en véritables sœurs de la côte, lancent l'offensive DS : complicité rare, masse orchestrale étonnante, saturation rock vintage, touche cinématographique et ballades inspirées par de vraies tranches de vies. C'est simple, c'est essentiel et ça va droit au coeur.

RENNES Chapelle St-Yves **JEU 12** - 19 h

Cinq musiciens et une chorégraphe s'attachent à faire danser petits et grands : du baluche pour tous, juniors et séniors, débutants ou confirmés. C'est la proposition du P'tit Bal, issue de collectages en Europe de l'Est et en Méditerranée. Après une farandole de mise en jambe, chaque danse est expliquée : petits et grands guincheurs maîtriseront cocek ou tarentelle, en sourires partagés.

RENNES MJC Bréquigny **MER 11** - 14 h 30

Musicien emblématique de la Réunion, compagnon de route d'Alain Péters ou Danyel Waro, René Lacaille n'a rien perdu de son groove maloya séminal et de ses ségas en créole savoureux. Son accordéon (et sa guitare) restent ouverts à bien d'autres surprises et nouveautés, et René vient défendre « avec marmaille » (Oriane et Marco, ses enfants), la nouvelle livraison « Gatir », à nouveau rempli de sonorités goûteuses, de chroniques pleines de jeux de langue (créole, français) et de gouaille complice et chaleureuse.

RENNES Chapiteau Thabor **VEN 6** - 21 h

Le plan de ces quatre ingénus : attaquer de front les monuments de la chanson française. Et le moins que l'on puisse dire, c'est qu'ils y parviennent avec brio. Rythmiques de guitare acérées, soufflant mélodieux au possible et voix à la douceur éraillée… Les Ronsard chantent ceux (Brel, Nougaro, Gainsbourg, Piaf) qui nous ont offert un boulevard artistique en héritage, et imposent leur avenue.

BRUZ Le Grand Logis **VEN 6** - 18 h
+ VERNISSAGE exposition Grand Soufflet

Bob & Hercule sont un duo d'accordéons qui avaient arrêté de souffler depuis trois ans. Cette année, les deux femmes qui les animent, ainsi que le contrebassiste qui les accompagne, ont décidé de reprendre la route, et de l'égayer d'un nouveau disque. Du coup, Bob & Hercule sont de nouveau heureux, ils s'époumonent à nouveau dans un spectacle théâtralisé pour petits et grands, pour servir des chansons de « femmes enfants » burlesques, émouvantes ou humoristiques.

LAILLÉ L'Archipel **SAM 7** - 20 h 30
MONTERFIL Le Câroui **DIM 8** - 18 h 30

Quand les accordéons de Raul Barbosa et Francis Varis (accordéon de Titi Robin, entre autres) conversent, il ressort de leurs boîtes un chaleureux trésor d'éclectisme et de sensibilité, soutenu par l'expérimenté percussionniste Alex Tran, où le chamamé argentin dialogue avec le musette parisien. Ce swing métisse, enregistré, a été couronné du Prix Gus Viseur et du Charles Cros en 2014.

RENNES Péniche Spectacle **VEN 13** - 20 h 30

Connaissez-vous cette discipline en vogue, le dressage de poules ? Comme dans un cirque-baraque loufoque et absurde, on verra quelques magnifiques et fières gallinacées, très apprêtées, se produire dans un spectacle de danse, d'acrobaties et de musique, pour une succession de saynètes et surprises qui vous feront définitivement changer d'avis sur le potentiel artistique des nos bien-aimés poulaillers.

St-GILLES Le Sabot d'Or **JEU 5** - 20 h 30
+ COURTS-MÉTRAGES + École de musique de La Flume - 18 h 30

Dans la thématique choisie cette année, « Le Bal du Monde » il eut été dommage de ne pas proposer un Fest Noz au Grand Soufflet, l'occasion ou jamais de faire sonner les accordéons bretons. En compagnie de ses dignes représentants que sont Alain Pennec ou Bernard Loffet, la soirée promet d'être virevoltante. Si l'on ajoute à ces deux maîtres de l'instrument la présence du duo Blain-Leyzour, du groupe Ruz Réor, et du bagad Kastell'Geron, vous êtes assurés de passer la soirée sur le parquet !

CHÂTEAUGIRON Le Zéphyr **SAM 14** - 20 h 30

Les huit musiciens qui composent le Galaad Moutoz Swing Orchestra sont, à chaque date, une promesse de fraîcheur où le répertoire de Chick Webb (période Ella Fitzgerald) et les déflagrations sonores de la fameuse Harlem Renaissance 30's connaissent un écho bienvenu, servi par les arrangements originaux et actuels d'un combo de vingtenaires fringants. Ajoutez-y la présence de Maryll Abbas, l'accordéoniste du Lido et vous obtenez un show tout en panache et élégance. Et que ça swingue !

MONTGERMONT Espace Évasion **VEN 6** - 20 h 30
INITIATION danse swing par Hop'n Swing - Espace Évasion - 19 h 30

15 ans de tournées, plus de 1 000 concerts et 4 albums… Les six musiciens rennais du P'tit Son célèbrent cet anniversaire avec une jolie carte blanche pour le Grand Soufflet. Ils pourront, pour ce faire, piocher dans un large répertoire de chansons et un joyeux bastringue organisé où se mêlent, entre autres, des influences flamencas ou New Orleans. Pour l'occasion ils invitent une autre demi-douzaine de musiciens, la fanfare hip-hop Skyzophonik, le tout annoncé comme leur futur enregistrement live!

PONT-PÉAN Espace Beausoleil **SAM 14** - 20 h 30

Que partagent, musicalement, le virtuose du erhu (violon chinois) Li'ang Zhao, le guitariste et percussionniste au chant diphonique Maxime Vidal, et le compositeur et accordéoniste Denis Spriet ? Un territoire commun et imaginaire : Schinéar (dans l'ancien testament, le lieu de construction de la tour de Babel), laboratoire musical sans coordonnées GPS, bouillant et rugueux, où l'appellation « musiques du monde » devient vaine ou réductrice.

St-LUNAIRE Centre culturel **SAM 7** - 20 h 30
PIRÉ SUR SEICHE Salle Polyvalente **DIM 8** - 16 h
RENNES Péniche Spectacle **SAM 14** - 20 h 30

CONFÉRENCE Le Projet Schinéar
RENNES Bibliothèque Thabor-Lucien Rose **VEN 13** - 18 h

Les trois membres des « garçons de plage », ex-barmen, n'ont jamais gagné la fameuse course des garçons de café du Tréport, mais c'est à cette occasion qu'ils se sont découvert une passion commune pour leurs équivalents californiens. Ils servent depuis un excellent cocktail de reprises des fameux blondinets, ajoutant à la surf pop des parfums… de musette et fanfare funk. À consommer avec sourire et sans modération.

RENNES Place St-Melaine **DIM 8** - 12 h 30
RENNES Guinguette Thabor **DIM 8** - 18 h

En partenariat avec DIMANCHE À RENNES LES TOMBÉES DE LA NUIT

Après plus de vingt ans d'existence commune, les Ogres de Barback ne s'étaient donc jamais produits au Grand Soufflet. C'est chose faite en 2017, et comme souvent avec la fratrie Bruguière, si les quatre frangin(e)s remontent sur les planches, c'est pour renouveler leur répertoire et leur spectacle. La scène, c'est ce qu'ils préfèrent : 35 instruments, 23 ans d'activisme pour bousculer le cadre de la chanson et un rendez-vous pris à l'automne !

REDON Le Canal **JEU 12** - 20 h 30
VITRÉ Centre culturel J. Duhamel **VEN 13** - 20 h 30

« Les Pistons Flingués c'est simple, ce sont deux musiciens, un accordéon, une trompette et deux voix ». C'est aussi du swing, du musette, du tzigane, de la chanson française, des reprises de standards à faire pâlir d'envie n'importe quel orchestre. Et ça chante aussi ! Et en Russe, en Italien, en Anglais, en Roumain voire même, en Français. C'est un festin où manger le dessert avec l'entrée ne choque pas. Avec l'aplomb de ceux que rien n'effraie, ces deux-là créent un music-hall partout où ils se produisent.

ORGÈRES Salle des fêtes **VEN 13** - 20 h 30
+ APÉRO CONCERT 19h30

Parfois comparé à Lo'Jo (pour les oreilles ouvertes à tous les sons) ou à Mano Solo (pour la voix fragile et l'écriture), le clarinettiste et chanteur Gabriel Saglio

se produit à Rennes en musicien et compositeur du crû, tourné vers les ailleurs klezmer ou africains. Au sein de l'ensemble bigarré qui caractérise le son des Vieilles Pies, l'accordéon fait office d'instrument rassembleur, capable de souligner le bal enivrant ou la ballade mélancolique.

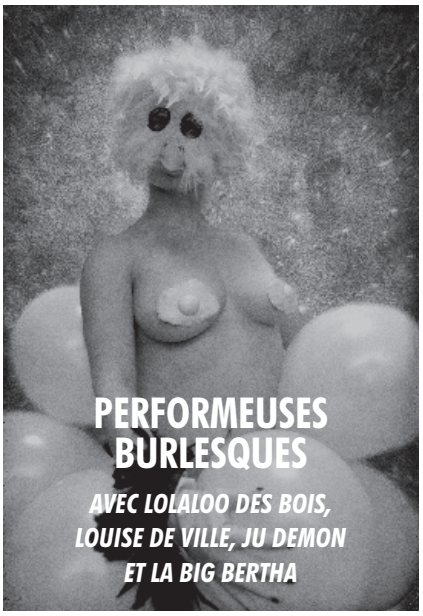
MORDELLES L'Antichambre **JEU 5** - 20 h 30
+ SHOWCASE Le Piano à Bretelles **JEU 5** - 16 h 30
JANZÉ Le Gentieg **VEN 13** - 20 h 30

Les Irlandais de Madigan viennent de Belfast et ont choisi le nom de la montagne voisine comme patronyme. Le trio (uilleann pipes, whistles, guitare, concertina) s'inscrit dans la grouillante scène musicale traditionnelle nord-irlandaise, et combine morceaux des répertoires irlandais et écossais, compositions et arrangements. Et comme tout combo irlandais qui se respecte, ils n'hésitent pas à alimenter l'immense diaspora mondiale d'amateurs de reels : ils ont joué récemment devant 20 000 Russes pour la St Patrick ! Sláinte !

LA BOUËXIÈRE Salle André Blot **MER 11** - 20 h 30

Charibouille la sorcière part en quête du bonheur, avec l'aide de l'illustre pirate Barbe-Mouche et de son balai laser… Un spectacle pour tous où l'épopée rocambolesque reste ponctuée des poétiques chansons de Morwenna Ealet, où pointe avec bonheur l'accordéon du comédien Yannig Noguet, et où l'humour permet d'aborder le respect des singularités, la quête du bonheur… et sa relativité.

LIFFRÉ Centre culturel **MER 11** - 15 h 30



Beautés glacées, enchantées et féroces, les artistes burlesques de ce vendredi 13 dévoileront leurs courbes chaloupées mais aussi leurs personnages les plus improbables : une papesse endiablée, une femme oiseau, une circassienne déjantée, et d'autres mystérieuses créatures sorties d'un cabaret de l'étrange.

Ce showgirls excentrique et coquin sur le thème « Freaks » sera plein de surprises et de rebondissements. Nous en frémissons à l'avance…

RENNES L'Étage **VEN 13** - 19 h

Rozenn Talec (chant) et Yannig Noguet (accordéon diatonique) poursuivent en 2017 leur collaboration, déjà distinguée en 2014 au Grand Soufflet. Si le duo excelle dans l'interprétation d'une gavotte ou d'un kan ha diskan, la dernière livraison (« Gali Galant »), l'impose clairement dans la diversité du paysage musical armoricain. La scène les dévoile dans l'espace feutré et imaginé d'un cabaret des années folles où l'on viendrait écouter du chant mâtiné de jazz en breton, le fantôme d'Azzolla jamais très loin du soufflant.

CHARTRES DE BRETAGNE
Pôle Sud **VEN 6** - 21 h
+ INITIATION DANSE BRETONNE - 22 h 30

Le clarinettiste Michel Aumont réunit deux nouveaux compagnons de musique, Régis Huiban à l'accordéon et Youenn Le Cam à la trompette pour un jeu d'équilibristes en mode impair. Boisé de la clarinette basse, cuivré de la trompette, anché de l'accordéon, les trois souffles flirtent avec l'ici et l'ailleurs en une alchimie détonante et résonnante… Entre mélodies aiguisées, rythmiques affirmées, et improvisations décomplexées, souffleS 3 explore la respiration collective. Rien de plus naturel en somme.

RENNES MJC Bréquigny **SAM 14** - 20 h 30

DJ MARLON SOUFFLET

Marlon Soufflet débarque au festival en dj set, avec un nom prédestiné (sic) et une sérieuse tendance à l'hyperactivité musicale : chanteur lyrique à l'opéra, producteur bien repéré dans les musiques actuelles, il a également traîné sa batterie dans tous les bouges funk ou jazz que la ville de Rennes a connu. Il vient dégoupiller au festival une concoction à base de matériel inflammable et à forte teneur en soufflants !

RENNES Guinguette Thabor **JEU 5** - 00 h

DJ GILLES LE GUEN

Cet homme aux multiples facettes, chanteur, journaliste et DJ s'est fait un nom outre-Atlantique dans les années 90. Aujourd'hui de retour en Bretagne, c'est un DJ éclectique et passionné qui proposera pour le Grand Soufflet un set spécial accordéon !

RENNES Guinguette Thabor **SAM 7** - 00 h

DJ KOSMO PILOT

Avis de départ pour le grand dehors du monde avec Kosmo Pilot à la manœuvre : intarissable routard et chercheur de cire aux quatre vents, le dj vient poser ses sacs pleins de galettes à l'Ubu et prépare une sélection « Grand Soufflet » qui devrait décoller de leur siège les plus réticents danseurs.

RENNES L'Ubu **SAM 14** - 00 h

ET AUSSI…

Vous êtes musicien.ne.s ? Vous habitez le quartier du Blosne et souhaitez participer à un projet musical collectif et accompagné par un musicien professionnel ? Rejoignez « Le Grand Orchestre du Blosne » !

Informations et inscriptions :
Thibaut & Dimitri – 02 99 41 33 71

Le Grand Soufflet au Blosne, c'est aussi des rencontres, des projections et des concerts gratuits pour tous.

NE MANQUEZ PAS

COURTS-MÉTRAGES & APÉRO-BAL

MAR 10 - 18 h 30 - **RENNES** Carrefour 18

Projection du programme de courts-métrages suivie d'un apéro-bal animé par l'accordéon de Dave Jolly. Gratuit

OL'SAVANNAH

CONCERTS ACOUSTIQUES (cf p. 8) Gratuit

MER 11 - 18 h - **RENNES** Le Blosne
2, allée de Lucerne

SAM 14 - 11 h - **RENNES** Marché de Zagreb
Métro Blosne

CONCERT DE TI MANO

JEU 5 - 14 h 30 - 6 €

LE NŒUD DE CRAVATE
de Jean-François Lévesque (2008 - Canada)

Entre marionnettes et dessin animé, ce film dénonce la déshumanisation du travail et la disparition des belles illusions.

EN TUS BRAZOS
de François-Xavier Goby (2006 - France)

Grâce à l'amour de sa femme, le plus grand danseur de tango du monde, coincé dans un fauteuil roulant, retourne à la lumière le temps d'un tango.

ALMA
de Rodrigo Blass (2007 - Espagne)

Une petite fille passe devant la vitrine d'un vieux magasin quand soudain son attention est attirée par une étrange poupée dans la vitrine…

TANGO SAUNA
de Vera Lalyko (2010 - Allemagne)

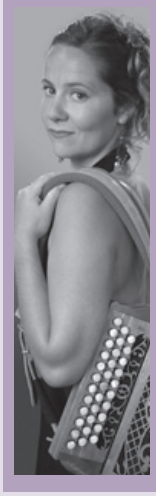
Dans un bain à vapeur à l'ancienne, un physiothérapeute passionné de tango s'efforce de relaxer ses patients…

Toutes les dates p. 15
et sur legrandsoufflet.fr

NE MANQUEZ PAS

MORGANE LABBE

Chanteuse et accordéoniste baignée dans la culture traditionnelle de Haute-Bretagne propose une intervention musicale et un temps de rencontre à l'issue de la projection des courts-métrages :



MER 4 - 14 h 30
CHARTRES DE BRETAGNE
Centre Culturel Pôle Sud
MER 4 - 16 h
LE RHEU
Médiathèque L'autre Lieu
SAM 7 - 16 h 30
AMANLIS Médiathèque
JEU 12 - 20 h
LANDÉAN Médiathèque
VEN 13 - 20 h 30
MONTFORT / MEU
Médiathèque Lagirafe
SAM 14 - 11 h
CHANTEPIE Médiathèque

Cinquante ans de danses de salon en France, depuis les années 1930 : le Front populaire, la Guerre, l'arrivée du jazz et du rock, Mai 68, le disco… Les couples silencieux se font et se défont au gré de l'histoire et de la musique. César du Meilleur film et meilleur réalisateur pour Scola en 1984.

Toutes les dates p. 15
et sur legrandsoufflet.fr

NE MANQUEZ PAS

PROJECTION

JEU 12 - 20 h 15 - **RENNES** Cinéma Arvor

Dans le cadre de l'ouverture de saison des « Rendez-vous de Clair Obscur ».

Projection suivie d'une rencontre avec Étienne Grandjean, directeur artistique du Grand Soufflet et Anne Le Hénaff, responsable artistique de Clair Obscur / Festival Travelling.

Interactives, sonores et lumineuses, treize malles de voyages racontent des histoires d'accordéon...

DU 27 SEPT. AU 14 OCT. - **BRUZ** Le Grand Logis
Entrée libre

NE MANQUEZ PAS

VERNISSAGE ET CONCERT

VEN 6 - 18 h - **BRUZ** Le Grand Logis

Vernissage de l'exposition et concert d'Avenue Ronsard (cf p. 9). Entrée libre sur réservation.

L'ACCORDÉON ET LE BAL MUSETTE

VEN 13 - 12 h 30 - **RENNES** Les Champs Libres

Robert Santiago accompagné de Camille Privat propose une immersion dans l'histoire de l'accordéon et du bal musette. Le musette est une musique née au début du XXe siècle, dans les lieux de plaisir des quartiers populaires, où un public cosmopolite venait s'amuser, séduire ou se battre parfois… Le parcours historique proposé recense les grandes étapes et présente les grandes figures du style, des pionniers aux années 1970.

Entrée libre,
réservation conseillée auprès des Champs Libres

LE PROJET SCHINÉAR

VEN 13 - 18 h - **RENNES** Bibliothèque Lucien Rose

Le concert pédagogique du Projet Schinéar (cf p. 11) raconte la rencontre, la confrontation et le mariage entre musiques ancestrales et modernes. Conçu comme un laboratoire d'expérimentations, le trio prend le parti d'une musique électro-acoustique où les machines ont laissé place au chant mongol, à la mandole kabyle, à l'accordéon et au violon chinois. Cette conférence musicale permet d'aller à la découverte d'instruments traditionnels détournés et mis au service d'une musique résolument « du monde ».

Entrée libre

Le Piano à Bretelles vous invite à plonger au cœur de la boîte à frissons et d'en connaître les rouages !

SAM 7 - 11 h à 15 h - **RENNES** Village Thabor
Stand de présentation et de démonstration.

SAM 14 - 10 h 30 et 14 h
MORDELLES Le Piano à Bretelles
Visites de l'atelier.

Informations et inscriptions
auprès du Piano à Bretelles : 02 99 63 39 07

Pour profiter pleinement de la thématique Bal du Monde, on s'initie :

— **À LA DANSE SWING**
avec l'Association Hop'n'Swing
VEN 6 - 19 h 30 - **MONTGERMONT**

— **À LA DANSE BRETONNE**
avec l'Association Le Cercle Celtique
VEN 6 - 22 h 30 - **CHARTRES DE BRETAGNE**

Le Grand Soufflet accompagne la pratique amateur de l'accordéon et invite les écoles de musique du département à rencontrer les artistes, préparer des premières parties, participer à un stage et à animer le Grand Banquet !

NE MANQUEZ PAS

STAGE FEPEM

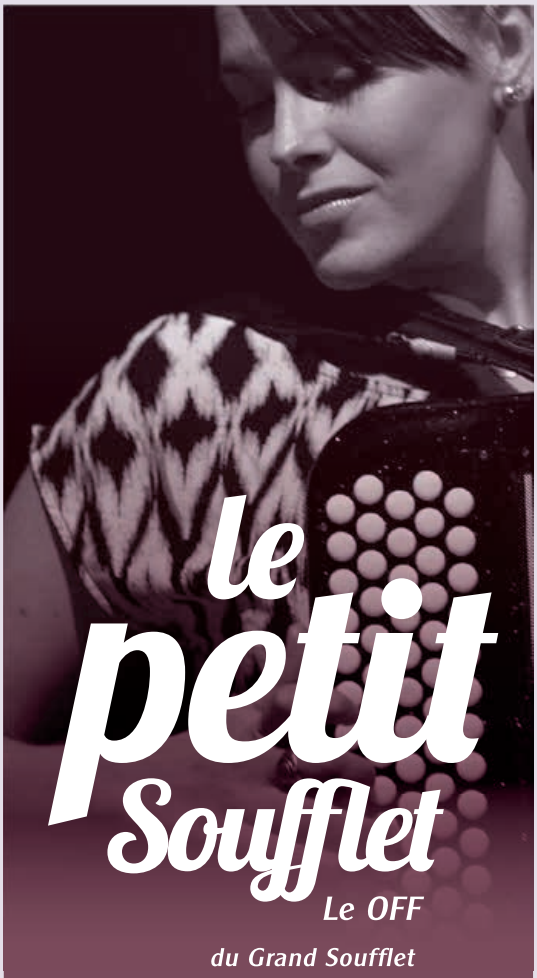
SAM 7 - 9 h15
LE SEL DE BRETAGNE École Les Menhirs

La Fédération pour la Pratique et l'Enseignement Musical en Ille-et-Vilaine propose aux accordéonistes un atelier de pratique animé par Damien Tatard autour de deux morceaux de René Lacaille suivi d'une rencontre avec l'artiste.

Informations et inscriptions auprès de
la FEPEM35 : 02 99 41 35 10

LE GRAND BANQUET

SAM 7 - 12 h à 14 h 30
RENNES Village Thabor (cf p. 5)



le petit Soufflet

Le OFF

du Grand Soufflet
dans les bistrots

GRATUIT

22 SEPT. > 3 OCT.

L'AUBERGE DU PETIT BONHEUR
L'AUBERGE LA MAISON NEUVE
LE BARAKAFÉ
LE BISTRO DE LA CITÉ
LE CAFÉ UTOPIQUE DE BETTON (CUB)
EGLISE DE CHATILLON-SUR-SEICHE
L'ANTISEICHE
L'AVIATION
LA BELLE ÉPOQUE
LA QUINCAILLERIE GÉNÉRALE
LE BON AMI
LE CHEVAL D'ANAST
LE GUIBRA
LE MOD KOZ
THE STATION PUB
LE TY ANNA

RETROUVEZ LES DATES, LES GROUPES ET TOUS LES LIEUX DU PETIT SOUFFLET SUR LEGRANDSOUFFLET.FR/PROGRAMMATION

BILLETTERIE

BILLETTERIE EN LIGNE

Tous les spectacles du festival sont en vente sur :
www.legrandsoufflet.fr

AUTRES MOYENS DE RÉSERVATION

POUR TOUS LES SPECTACLES, SANS FRAIS DE LOCATION

– **Par correspondance avant le 27/09 :**
bon de commande à télécharger sur www.legrandsoufflet.fr rubrique « Billetterie » ou à demander **info@legrandsoufflet.fr** et à retourner complété avec le règlement. Paiement par chèque uniquement.

– **Au Village Thabor :**
du mercredi 4 au dimanche 8 octobre.
Ouverture à 12 h, 10 h samedi et dimanche.

POUR LE CHAPITEAU THABOR, LA CHAPELLE ST-YVES, L'ÉTAGE ET L'UBU

– **Sans frais de location :** Jusqu'au 3 octobre
Les Enfants de Bohème : 2, rue Maréchal Joffre, Rennes - 02 99 42 59 13 - de 10 h à 19 h du mardi au samedi et de 14 h à 19 h le lundi

– **Avec frais de location :**
digitick.com, tous les magasins FNAC, Carrefour, Géant, Magasins U, E.Leclerc, Auchan, Cora, Cultura avec billetterie
À l'Office de tourisme Rennes Métropole :
11, rue St-Yves, Rennes - 02 99 67 11 11

POUR CHAQUE LIEU

Auprès de chaque lieu de spectacle (cf contacts p. 2)

LES PASS

Vente exclusive sur legrandsoufflet.fr et au Village Thabor

LE PASS GRAND SOUFFLET : 10 €

Accès au tarif réduit sur tous les spectacles du festival (hors Cinémas et Janzé).
Sac Grand Soufflet offert aux 50 premiers

LE PASS THABOR : 64 €

Accès à tous les spectacles du Chapiteau Thabor.
Sac Grand Soufflet offert. Limité à 30 pass.

LE PASS PHILANTHROPE : 150 €

Accès à tous les spectacles du Chapiteau Thabor.
Sac, compilation et affiche du Grand Soufflet offerts – visite du Village Thabor commentée par un organisateur – déduction fiscale de 57 € et la reconnaissance de l'association pour votre participation au financement du projet artistique et culturel que nous développons !

MÉTROPOLE SUD : BRUZ, CHARTRES DE BRETAGNE, LAILLÉ, ORGÈRES, PONT-PÉAN

1 billet de spectacle acheté pour l'une de ces communes = tous les suivants au tarif réduit sur présentation du premier billet acheté.

TARIF RÉDUIT

Pour tous les spectacles (sauf Cinémas et Janzé), sur présentation de justificatif (exigé à l'achat du billet ET/OU à l'entrée de la salle) :

moins de 26 ans / étudiants / demandeurs d'emploi / abonnés centre culturels coorganisateurs / bénéficiaires ADAMI / Porteurs de pass Grand Soufflet à 10 € / bénévoles du Grand Soufflet / bénéficiaire de l'AAH (allocation adulte handicapés)

ATTENTION : certains lieux sont susceptibles de pratiquer d'autres tarifs réduits plus intéressants pour votre cas, ne pas hésiter à les contacter.

TARIFS SPÉCIFIQUES CHAPITEAU THABOR & ÉTAGE

Vente exclusive sur legrandsoufflet.fr et/ou au Village Thabor

Étudiants : 10 € (offre limitée !)

Groupes & C.E. : Tarif plein – 2 €
(nous contacter)

Moins de 12 ANS : Demi-Tarif plein

Carte Sortir ! : Demi-Tarif réduit
(en vente aussi à l'Office de Tourisme)

INFOS PRATIQUES

ACCESSIBILITÉ

Lieux accessibles : Voir page 2
Toutes les informations sur legrandsoufflet.fr
Contact : dimitri.delestre@legrandsoufflet.fr

OÙ MANGER, BOIRE UN VERRE PENDANT LE FESTIVAL

Au Village Thabor du 4 au 8 octobre !

En cuisine, chaque jour une nouvelle recette savoureuse composée à partir de produits frais, locaux et bios. C'est délicieux et à prix abordable.

Au bar, bières artisanales, vins naturels et jus de fruits bios sont à la carte.

TRANSPORTS

Rennes et Rennes Métropole :
voir réseau STAR Bus/Métro/Vélo page 2

Rennes Métropole et au-delà :
covoiturage sur legrandsoufflet.fr/billetterie

CONTACTS

02 99 41 33 71
(pas de réservation possible par téléphone)
info@legrandsoufflet.fr | www.legrandsoufflet.fr

Au Village Thabor,
on préfère la Carte Bancaire

le collectif des festivals

Le Grand Soufflet est adhérent du Collectif des festivals engagés pour le développement durable et solidaire en Bretagne. Détails de l'Agenda 21 du Grand Soufflet : **legrandsoufflet.fr**

Télérama' culture
MON MAGAZINE TOUS LES MERCREDIS
MON SITE, MON APPLI, MES SERVICES,
PARTOUT ET TOUTE L'ANNÉE
ET MA SELECTION DE SORTIES SUR
sorties.telerama.fr

Matmut pour les arts
matmutpourlesarts.fr
PARTENAIRE CULTUREL

MUSIQUE
Matmut - Mutuelle d'assurance des travailleurs mutualistes.
Société mutuelle à cotisations variables.
Entreprise régie par le Code des Assurances.
Siège social : 66 rue de Sotteville 76100 Rouen.
Crédit photo : © Arnaud Bertereau - Agence Mona

AGENDA

MERCREDI 4

RENNES Chapiteau Thabor	Debout Sur Le Zinc	21h	16€ /12€
CHARTRES DE BRETAGNE Pôle Sud	COURTS-MÉTRAGES + M. Labbe	14h30	Entrée libre
BAZOUGES-LA-PÉROUSE Médiathèque	Barbatruc	15h	Entrée libre
LE RHEU Médiathèque L'Autre Lieu	COURTS-MÉTRAGES + M. Labbe	16h	Entrée libre

JEUDI 5

RENNES Guinguette Thabor	Canal B	18h30	Entrée libre
RENNES Chapiteau Thabor	Ti Mano	19h	4€
	Motion Trio Bubliczki	21h	16€ /12€
RENNES Guinguette Thabor	DJ Marlon Soufflet	00h	Entrée libre
MORDELLES Le Piano à Bretelles	SHOWCASE Gabriel Saglio & Les Vieilles Pies	16h30	Entrée libre
MORDELLES L'Antichambre	Gabriel Saglio & Les Vieilles Pies	20h30	9€ / 7€
ST-GILLES Le Sabot d'Or	COURTS-MÉTRAGES + École de musique La Flume	18h30	Entrée libre
	Cie Les Plumés	20h30	12€ / 9€

VENDREDI 6

RENNES Guinguette Thabor	Canal B	18h30	Entrée libre
RENNES Chapiteau Thabor	Sangue	19h	4€
	René Lacaille Pachibaba	21h	16€ /12€
RENNES Guinguette Thabor	Bal à Barbatruc	00h	Entrée libre
BRUZ Le Grand Logis	VERNISSAGE EXPO + Avenue Ronsard	18h	Entrée libre sur réservation
MONTFORT S/MEU Médiathèque Lagirafe	RENCONTRE Ol'Savannah	18h	Entrée libre
MONTGERMONT Espace Évasion	INITIATION danse swing	19h30	6€ / 4€
	BAL SWING Galaad Moutoz Swing Orchestra	20h30	
ACIGNÉ Le Triptik	Bubliczki	20h30	10€ / 8€
MONTFORT S/MEU L'Avant-scène	Ol'Savannah	20h30	12€ / 8€
CHARTRES DE BRETAGNE Pôle Sud	R. Talec & Y. Noguet	21h	13€ /7€
	INITIATION danse bretonne	22h30	Entrée libre

SAMEDI 7

RENNES Guinguette Thabor	Le Grand Palet CONCOURS	10h	4€ / joueur
	Le Piano à Bretelles	11h	Entrée libre
	Le Grand Banquet	12h	Entrée libre
	La Jaupitre JEUX BRETONS	14h	Entrée libre
	Le Grand Tour du Village	16h	Gratuit sur réservation
RENNES Chapiteau Thabor	Balbino Medellín	17h30	12€ / 8€
RENNES Guinguette Thabor	Bal à Barbatruc	20h	Entrée libre
RENNES Chapiteau Thabor	Pasha Disco Club	22h	16€ /12€
RENNES Guinguette Thabor	DJ Gilles Le Guen	00h	Entrée libre
SERVON S/VILAINE Médiathèque	COURTS-MÉTRAGES + accordéoniste Ol'Savannah	11h	Entrée libre
LA BOUËXIÈRE Médiathèque Ménouvel	COURTS-MÉTRAGES	11h	Entrée libre
MONTGERMONT Médiathèque L'Embarcadère	COURTS-MÉTRAGES	12h	Entrée libre
AMANLIS Médiathèque	COURTS-MÉTRAGES + M. Labbe	16h30	Entrée libre
ACIGNÉ Cinéma Le Foyer	« Le Bal » d'Ettore Scola	20h30	4,5€
LAILLÉ L'Archipel	Bob & Hercule	20h30	8€ / 6€
MONTOURS Centre culturel du Coglais	Bubliczki	20h30	7€ / 4€
St-LUNAIRE Centre culturel J. Rochefort	Le Projet Schinéar	20h30	8€ / 6€
SERVON S/VILAINE Caravane MJC	Ol'Savannah	20h30	8€ / 6€

DIMANCHE 8

RENNES Guinguette Thabor	Le Grand Palet CONCOURS	10h	4€ / joueur
RENNES Place St-Melaine	Les Garçons de Plage	12h30	Entrée libre
RENNES Guinguette Thabor	La Jaupitre JEUX BRETONS	14h	Entrée libre
	La Grande Finale du Grand Palet	16h	Entrée libre
RENNES Chapiteau Thabor	Roger Raspail BAL ANTILLAIS	16h30	12€ / 8€
RENNES Guinguette Thabor	Les Garçons de Plage	18h	Entrée libre
PIRÉ S/SEICHE Salle Polyvalente	Le Projet Schinéar	16h	8€ / 6€
BRIE Étang de Brie	Barbatruc	17h	Entrée libre
CHANTEPIE Salle des Deux Ruisseaux	Ol'Savannah	17h	8€ / 6€
MONTERFIL Le Cârouj	Bob & Hercule	18h30	10€ / 8€

MARDI 10

RENNES Carrefour 18	COURTS-MÉTRAGES + Apéro Bal	18h30	Entrée libre
FOUGÈRES Cinéma Le Club	« Le Bal » d'Ettore Scola	20h30	5€
LIFFRÉ Cinéma Saint-Michel	« Le Bal » d'Ettore Scola	20h30	4,7€
RETIERS Le Resteria	« Le Bal » d'Ettore Scola	20h30	3€

MERCREDI 11

RENNES MJC Bréquigny	Le P'tit Bal - Bal des Loupiots	14h30	6€
RENNES Hall d'immeuble - Le Blosne	Ol'Savannah acoustique	18h	Entrée libre
PONT-PÉAN Espace Beausoleil	COURTS-MÉTRAGES	14h30	Entrée libre
LIFFRÉ Centre culturel	M. Ealet & Y. Noguet	15h30	9€ / 7€
LA BOUËXIÈRE Salle André Blot	Madigan	20h30	12€ / 8€

JEUDI 12

RENNES Cinéma Arvor	« Le Bal » d'Ettore Scola + RENCONTRE	20h15	5,80€
RENNES Chapelle St-Yves	Doll Sisters	19h	4€
LANDÉAN Médiathèque	COURTS-MÉTRAGES + M. Labbe	20h	Entrée libre
BRUZ Le Grand Logis	Trans Hip Hop Express	20h30	18€ / 12€
FOUGÈRES Théâtre Victor Hugo	Maxi Monster Music Show	20h30	12€ / 6€
REDON Le Canal	Les Ogres de Barback	20h30	18€ / 13€

VENDREDI 13

RENNES Les Champs Libres	CONFÉRENCE Robert Santiago	12h30	Gratuit sur réservation
RENNES Bibliothèque Thabor - Lucien Rose	CONFÉRENCE Le Projet Schinéar	18h	Entrée libre
RENNES L'Étage	Un vendredi 13 *Freaks, Burlesque & Rock'n'Roll* avec : Maxi Monster Music Show, Washington Dead Cats, Performeuses Burlesques…	19h	18€ /14€
RENNES Péniche Spectacle	Chamamé Musette	20h30	14€ / 12€
ORGÈRES Salle des fêtes	Les Pistons Flingués	19h30	7€
LE SEL DE BRETAGNE Bibliothèque	COURTS-MÉTRAGES + école de musique Les Menhirs	20h	Entrée libre
JANZÉ Le Gentieg	Gabriel Saglio & Les Vieilles Pies	20h30	13€ / 10€ 6,5€
MONTFORT S/MEU Médiathèque Lagirafe	COURTS-MÉTRAGES + M. Labbe	20h30	Gratuit sur réservation
PACÉ MJC Escapade	Ol'Savannah	20h30	10€ / 8€
VITRÉ Centre Culturel J. Duhamel	Les Ogres de Barback	20h30	20€ / 10€

SAMEDI 14

RENNES Marché de Zagreb	Ol'Savannah acoustique	11h	Gratuit
RENNES MJC Bréquigny	souffleS3	20h30	17€ / 12€
RENNES Péniche Spectacle	Le Projet Schinéar	20h30	14€ / 12€
RENNES Ubu	Soirée de clôture *Le Bal du Monde* avec : Nomad Frequencies, Kumbia Boruka, DJ Kosmo Pilot	00h00	16€ / 12€
MORDELLES Le Piano à Bretelles	VISITES	10h30 & 14h	Gratuit sur réservation
CHANTEPIE Médiathèque	COURTS-MÉTRAGES + M. Labbe	11h	Entrée libre
CHÂTEAUGIRON Le Zéphyr	Fest Noz	20h30	7€ / 3,50€
LIFFRÉ Centre culturel	Doolin'	20h30	17€ / 8,5€
PONT-PÉAN Espace Beausoleil	Le P'tit Son	20h30	13€ / 7€

DU 27 SEPTEMBRE AU 14 OCTOBRE sur horaires d'ouverture du Grand Logis
BRUZ Le Grand Logis EXPOSITION **Accordéons et Souvenirs de voyages** Entrée libre

Ille & Vilaine
LE DEPARTEMENT

En Ille-et-Vilaine,
la culture est à visage humain !

Musique, théâtre, arts plastiques, littérature, cinéma...
Avec le Département, partez à la rencontre de toutes les cultures.

E-DGSD-0713-004 - Juillet 2013

Ille-et-Vilaine, la vie à taille humaine